

NUM. DOC. 19/2010

CITTA' DI TORINO  
Provvedimento del Consiglio Circoscrizionale  
N. 10 – “MIRAFIORI SUD”  
Estratto del verbale della seduta del 09 Marzo 2010

Convocato il Consiglio di Circoscrizione n. 10 in seduta ordinaria.

Sono presenti nell'aula Consiliare del Centro Civico “R. Davico”, in Strada Comunale di Mirafiori n. 7, oltre al Presidente TROMBOTTO i Consiglieri:

ACQUAVIVA ALBANO BARROCU BUFALO CAMARDA CARPINELLI CERA CONTI  
DE DATO DEIANA FRANCHI LAINO LA NOTTE MANCUSO MINNITI MINUTELLO  
MOSSO NUCERA PANZERA RASTELLI SCIASCIA SPINELLI TUMOLO.

In totale con il Presidente n. 24

Risulta assente la Consigliera: INFELISE.

Con l'assistenza del Segretario: DOTT.SSA GIUSEPPINA SCOPECE.

Ha adottato in

SEDUTA PUBBLICA

Il presente provvedimento:

OGGETTO: C. 10 - ART. 42 COMMA 2 - CONCESSIONE DI UN CONTRIBUTO DI EURO 1.700,00 ALL'ASSOCIAZIONE CULTURALE ARMONIA PER LA REALIZZAZIONE DI UN CORSO DI DANZE POPOLARI. SPESA PRESUNTA EURO 1.950,00.

## CITTÀ DI TORINO

## CIRCOSCRIZIONE N.10 - MIRAFIORI SUD

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C. 10 - ART. 42 COMMA 2 - CONCESSIONE DI UN CONTRIBUTO DI EURO 1.700,00 ALL'ASSOCIAZIONE CULTURALE ARMONIA PER LA REALIZZAZIONE DI UN CORSO DI DANZE POPOLARI. SPESA PRESUNTA EURO 1.950,00.

Il Presidente Maurizio TROMBOTTO, di concerto con il Coordinatore della V Commissione Antonino TUMOLO, riferisce:

L'Associazione Culturale Armonia da tempo collabora partecipando alle iniziative organizzate dalla Circoscrizione, quali "Aspettando il Natale" e "Sere d'Estate alla 10", realizzando pomeriggi e serate danzanti di musica popolare, con musica dal vivo. Inoltre, lo scorso anno, ha tenuto gratuitamente, presso la Sala Polivalente di via Negarville, quattro incontri di avvicinamento alle danze popolari che hanno riscosso un grande successo.

Visto il gradimento dimostrato dai cittadini del quartiere e l'alta partecipazione agli incontri, l'Associazione Culturale Armonia con sede a Torino, in via Bligny 5, nell'intento di proseguire nell'opera di divulgazione dei balli tradizionali, ha presentato alla Circoscrizione un progetto per la realizzazione di un corso di danza popolare di otto lezioni, di due ore ciascuna, tenuto da insegnanti qualificati e ad ingresso gratuito. Ogni lezione sarà incentrata su una specifica danza, a partire da quelle più semplici e divertenti; agli allievi saranno forniti degli stampati che illustreranno le varie danze insegnate, con degli estratti musicali in CD.

Per la realizzazione di tale iniziativa l'Associazione ha preventivato una spesa di Euro 2.000,00 ed ha inoltre richiesto alla Circoscrizione l'utilizzo gratuito della Sala Polivalente di via Negarville 30/2 per n. 8 serate dalle ore 20.00 alle ore 23.00, la pubblicizzazione dell'iniziativa, la gestione delle iscrizioni ed il patrocinio.

Poiché si ritiene che l'iniziativa, oltre ad uno scopo culturale e formativo, rivesta un carattere fortemente sociale e aggregativo, facilitato dalla natura dei balli tradizionali che coinvolgono attivamente i partecipanti con i balli di gruppo, la Circoscrizione intende sostenere il progetto proposto dall'Associazione Culturale Armonia con la concessione di un contributo di Euro 1.700,00 a fronte di un preventivo spesa di Euro 2.000,00.

Per lo svolgimento dell'iniziativa descritta in narrativa la Circoscrizione intende inoltre concedere gratuitamente all'Associazione Culturale Armonia, l'utilizzo gratuito della Sala Culturale Polivalente di via Negarville 30/2 (in conformità a quanto previsto dalla determinazione

dirigenziale mecc. 200801406/93, approvata il 10 marzo 2008, esecutiva dal 21 marzo 2008. Delibera quadro mecc. 200705969/93, G.C. del 09 ottobre 2007, esecutiva dal 23 ottobre 2007) e provvedere alla pubblicizzazione, il cui costo presunto ammonta a Euro 250,00 (oltre IVA se dovuta).

La partecipazione ai corsi è gratuita e le iscrizioni saranno raccolte dall'Ufficio InformaDIECI presso il Centro Civico.

Il suddetto contributo rientra nei criteri generali per l'erogazione dei contributi come previsto dal regolamento vigente, approvato con deliberazione mecc. 9407324/01 – C.C. del 19 dicembre 1994, esec. 23 gennaio 1995 e successivamente modificato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 3 dicembre 2007, esecutiva dal 17 dicembre 2007, mecc. 200704877/002.

In sede di presentazione del consuntivo, previa verifica delle entrate, qualora le spese sostenute risultino inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede di preventivo.

L'iniziativa è stata discussa nella riunione della V Commissione Permanente di Lavoro del 8 febbraio 2010 ed esaminata dalla Giunta Circoscrizionale nella seduta tenutasi in data 15 febbraio 2010, che in tale occasione ha anche concesso all'Associazione Culturale Armonia il patrocinio per la realizzazione dell'iniziativa.

Tutto ciò premesso

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Regolamento del Decentramento approvato con Deliberazioni del Consiglio Comunale n. 133 (mecc. 9600980/49) del 13 maggio 1996 e n. 175 (mecc. 9604113/49) del 27 giugno 1996 il quale, tra l'altro, all'art. 42 comma 2 dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli di Circoscrizionali cui appartiene l'attività in oggetto;
- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. 18 agosto 2000 n. 267 sono:
  - favorevoli sulla regolarità tecnica;
  - favorevole sulla regolarità contabile.

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate

#### PROPONE AL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

1. Di individuare quale beneficiaria di un contributo l'Associazione Culturale Musicale Armonia con sede in via Bligny, 5 Torino – C.F. 97619290014 – per un importo di Euro 1.700,00 (al lordo di eventuali ritenute di legge), a fronte di un preventivo spesa di Euro 2.000,00.

Il suddetto contributo rientra nei criteri generali per l'erogazione dei contributi come previsto dal regolamento vigente, approvato con deliberazione mecc. 9407324/01 – C.C. del 19 dicembre 1994, esec. 23 gennaio 1995 e successivamente modificato con

deliberazione del Consiglio Comunale in data 3 dicembre 2007, esecutiva dal 17 dicembre 2007, mecc. 200704877/002.

In sede di presentazione del consuntivo, previa verifica delle entrate, qualora le spese sostenute risultino inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede di preventivo.

2. Di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno di spesa e la devoluzione dei contributi stessi. Quest'ultimo impegno verrà assunto ad avvenuta approvazione del Bilancio 2010 e sarà contenuto nei limiti degli stanziamenti.
3. Di concedere all'Associazione Armonia, per lo svolgimento dell'iniziativa descritta in narrativa, l'utilizzo gratuito della Sala Culturale Polivalente di via Negarville 30/2, in conformità a quanto previsto dalla determinazione dirigenziale mecc. 200801406/93, approvata il 10 marzo 2008, esecutiva dal 21 marzo 2008. Delibera quadro mecc. 200705969/93, G.C. del 09 ottobre 2007, esecutiva dal 23 ottobre 2007.
4. Di approvare la pubblicizzazione dell'iniziativa, la cui spesa presunta ammonta ad Euro 250,00 (oltre IVA se dovuta) che saranno impegnati con successiva determinazione dirigenziale.

Al momento della votazione sono inoltre assenti i Consiglieri: Acquaviva, Albano, Deiana, Franchi, La Notte, Minutello, Mosso, Panzera e Rastelli.

Il Consiglio di Circoscrizione con votazione palese, accerta e proclama il seguente risultato:

PRESENTI E VOTANTI	N. 15
FAVOREVOLI	N. 15

Il Consiglio di Circoscrizione

#### DELIBERA

1. Di individuare quale beneficiaria di un contributo l'Associazione Culturale Musicale Armonia con sede in via Bligny, 5, Torino – C.F. 97619290014 – per un importo di Euro 1.700,00 (al lordo di eventuali ritenute di legge), a fronte di un preventivo spesa di Euro 2.000,00;

Il suddetto contributo rientra nei criteri generali per l'erogazione dei contributi come previsto dal regolamento vigente, approvato con deliberazione mecc. 9407324/01 – C.C. del 19 dicembre 1994, esec. 23 gennaio 1995 e successivamente modificato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 3 dicembre 2007, esecutiva dal 17 dicembre 2007, mecc. 200704877/002.

In sede di presentazione del consuntivo, previa verifica delle entrate, qualora le spese sostenute risultino inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto

- proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede di preventivo.
2. Di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno di spesa e la devoluzione dei contributi stessi. Quest'ultimo impegno verrà assunto ad avvenuta approvazione del Bilancio 2010 e sarà contenuto nei limiti degli stanziamenti.
  3. Di concedere all'Associazione Armonia, per lo svolgimento dell'iniziativa descritta in narrativa, l'utilizzo gratuito della Sala Culturale Polivalente di via Negarville 30/2, in conformità a quanto previsto dalla determinazione dirigenziale mecc. 200801406/93, approvata il 10 marzo 2008, esecutiva dal 21 marzo 2008. Delibera quadro mecc. 200705969/93, G.C. del 09 ottobre 2007, esecutiva dal 23 ottobre 2007.
  4. Di approvare la pubblicizzazione dell'iniziativa, la cui spesa presunta ammonta ad Euro 250,00 (oltre IVA se dovuta) che saranno impegnati con successiva determinazione dirigenziale.
-